

Zahraniční hosté

Foreign guest

Čestný host Království Saúdské Arábie

JEHO EXCELENCE DR. / HIS EXCELLENCY DR.

**ALI BIN IBRAHIM AL-HAMAD
AL-NAMLAH**

*1952

Profesní zaměření:

- výzkumný pracovník v Institutu islámských a arabských věd ve Frankfurtu, Německo, 1985–1986
 - člen Rady Shura, Království Saúdské Arábie, 1994–1999
 - ministr práce a sociálních věcí, Království Saúdské Arábie, 1999–2004
 - ministr sociálních věcí, Království Saúdské Arábie, 2005
 - profesor knihovnictví a informatiky, Fakulta informatiky, The Islamic University of Imam Muhammad bin Saud, od roku 2007
 - odborník na křesťanské orientalisty
- Účast na sympoziu:* Orientalistika a orientalisté ve studiu islámské civilizace – se zaměřením na vliv orientalistů na islámskou civilizaci

Work Experience:

- Researcher at the Institute of Islamic and Arabic Sciences in Frankfurt, Germany, 1985–1986
- Member of Shura Council, Saudi Arabia, 1994–1999
- Minister of Labour and Social Affairs of the Kingdom of Saudi Arabia, 1999–2004
- Minister of Social Affairs in the Kingdom of Saudi Arabia in 2005
- Professor of Library and Information Science, Faculty of Computer Science at the University of Imam Muhammad bin Saud Islamic University in Saudi Arabia since 2007
- Expert in Christian Orientalists

Participation in the symposium: Orientalism and Orientalists in the study of Islamic civilization – highlights the influence of Orientalists on Islamic civilization

**DR. ARWA DAWUD
SULEYMAN KHOMAYIS**

*1974

Profesní zaměření:

- odborná asistentka, King Abdul Aziz University – Fakulta umění a designu

- kurzy o změnách přístupů k výchově dětí a rodičovství
- tréninkové kurzy o strategickém plánování, neurologickém programování a metodách hodnocení podporující efektivní výkon studentů
- účast na mnoha sympoziích o domácí ekonomice, vzdělání a dětství
- založení Klubu přátel dětí v Jeddah, 2003
- založení nakladatelství Cady a Ramady pro vydávání dětské literatury, 2006
- účast na festivalu První čtení pro děti, Sharjah, únor 2006
- získání hlavní ceny Zlatá kniha za *Sudailovo auto a Moje panenka*, únor 2006
- zakládající členka skupiny Zumar podporující časné čtení

Účast na sympoziu: Propagace čtenářství v České republice se zvláštním zaměřením na děti a mladou generaci – prezentace vlastních zkušeností s literaturou pro děti v Království Saúdské Arábie

Work Experience:

- Assistant Professor, King Abdul Aziz University – College of Art and Design
- courses in child-reading behavior modification and family skills
- training courses on strategic planning, NLP and methods of evaluation for the effective performance of students
- Participation in many symposia on domestic economy, education and childhood
- establishment of Friends Club for children in Jeddah in 2003
- establishment of the publishing house Cady and Ramady for children stories in 2006
- Participation in the festival *first reading for children* in Sharjah February 2006
- winner of the Golden Book Award for the story *Sudail's Streetcar and My Doll*, February 2006
- Foundation Member of the Group Zumar for early reading

Participation in the symposium: Promotion of Reading Habits in the Czech Republic with a Special Focus on Children and Young People – presentation of own experience in children's literature in Saudi Arabia

PROF. DR. **MUHAMMAD IBN
ABDULRAHMAN AL-HADLAQ** *1941

Profesní zaměření:

- profesor arabského jazyka a literatury – Filozofická fakulta, King Saud University
 - odborný asistent, katedra arabštiny, The Faculty of Sharia and Islamic Studies, Makkah
 - vedoucí katedry a centra arabštiny, katedra arabistiky
 - zástupce děkana pro postgraduální studia
 - děkan Filozofické fakulty
 - předseda dozorčí rady Mezinárodního centra arabštiny krále Abdulláha
 - školitel mnoha dizertačních prací
 - účastník řady konferencí a různých seminářů
 - autor mnoha vědeckých výzkumných prací
- Účast na sympoziu:* Vývoj literárních hnutí v Saúdskoarabském království a v České republice – přehled faktorů a hledisek vývoje literárních hnutí v Saúdskoarabském království

Work Experience:

- Professor of Arabic Language and Literature – Faculty of Arts – King Saud University
- Assistant professor, Department of Arabic Language at the Faculty of Sharia and Islamic Studies in Makkah
- Head of department and the center of the Arabic Language Department
- Vice-Dean for post-graduate studies
- Dean for post-graduate studies
- Dean of the Faculty of Arts
- Chairman of the Board of Trustees of the King Abdullah International Center for the Arabic language
- advisor of many dissertation papers
- participant in many conferences and various seminars
- published a number of scientific research works

Participation in the symposium: Evolution of a literary movement in the Kingdom of Saudi Arabia and the Czech Republic – review of the factors and aspects of the evolution of the literary movement in the Kingdom of Saudi Arabia

DR. **ABDULMUHSEN BIN SALEM
BIN DAKHIL AL AQLI** *1970

Profesní zaměření:

- doktorát z filozofie – specializace učební osnovy a metody učení
- odborný asistent – učební osnovy a metody učení arabštiny, katedra učebních osnov a výuky – King Saud University
- poradce a hlavní konzultant Hlavního úřadu plánování a statistiky, Plánovací a informační agentura Ministerstva vyššího vzdělávání
- vedoucí katedry učebních osnov a výuky Na Teaching and Teachers College, Rijád, 2004

- externí konzultant na Ministerstvu vyššího vzdělávání, u náměstka ministra pro veřejné vzdělávání a ve správní radě pro soukromé vysokoškolské vzdělávání, 2007
 - interní konzultant na Ministerstvu vyššího vzdělávání, u náměstka pro plánování a informace, 2008
 - interní konzultant na Ministerstvu vyššího vzdělávání, u náměstka ministra pro veřejné vzdělávání 2009
 - člen národního kulturního projektu na obnovu vztahu k významným knihám, iniciovaný Veřejnou knihovnou krále Abdulazize
 - člen Egyptské společnosti pro četbu a poznání, Pedagogická fakulta, The Ain Shams University
 - člen Mezinárodní čtenářské společnosti (IRA), USA
 - člen Anglické národní rady učitelů angličtiny (NCTE), USA
 - člen Americké asociace pro poradenství a rozvoj učebních osnov (ASCD), USA
 - vedoucí projektu Zapojení informačních technologií do univerzitního vzdělávání
- Účast na sympoziu:* Rozvojové ukazatele ve vysokém školství v Království Saúdské Arábie a v České republice – vysokoškolské vzdělávání v Království Saúdské Arábie v příštích 20 letech

Work Experience:

- Doctorate of Philosophy – specialization: curriculum and methods of teaching
- Associate professor in curriculum and methods of teaching Arabic language - Department of Curriculum and Instruction - King Saud University
- Counselor and General Supervisor of the General Department of Planning and Statistics, Planning and Information Agency, Ministry of Higher Education
- Head of Department of Curriculum and Teaching at Teachers' College in Riyadh, 2004
- Part-time consultant at the Ministry of Higher Education – Deputy Ministry for Public Education, General Directorate of Private Higher Education in 2007
- Full-time adviser at the Ministry of Higher Education – Deputy Ministry for Planning and Information, 2008
- Full-time adviser at the Ministry of Higher Education – Deputy Ministry for Public Education 2009
- member of the national cultural project for the renewal of a relationship with relevant books, initiated by the King Abdulaziz Public Library
- member of the Egyptian Society of reading and knowledge, the Faculty of Education, Ain Shams University
- member of the International Reading Association (IRA), United States of America
- member of the English National Council of Teachers of English (NCTE), United States of America.
- member of the American Association for Supervision and Curriculum Development (ASCD), United States of America

- Head of the project: integrating information technology in university teaching
- Participation in the symposium:* Development Indicators in Higher Education in Saudi Arabia and the Czech Republic – higher education in the kingdom in the next 20 years

PROF. SALWA ABDEL HAMEED AL-KHATIB

Profesní zaměření:

- profesorka na Filozofické fakultě, King Saud University, doktorát z antropologie
- administrativní úkoly a funkce, Oddělení sociálních studií 2003–2005
- Islamic Studies Academy, Washington, 2000–2002
- zástupkyně děkana, postgraduální dívčí kolej, King Saud University, 1993–1994
- účast na konferencích a výborech na téma: ženská práva v islámu, ekonomický rozvoj a jeho dopad na rodinu, socializace a národní dialog
- publikace výzkumných prací o přesídlování nomádů, rozvod, metody socializace dětí v Království Saúdské Arábie
- vedení mnoha diplomových a doktorandských prací v Království Saúdské Arábie i v cizině
- účastnice mnoha mezinárodních konferencí ve Velké Británii, Rakousku a USA
- členka Národní komise pro rodinné vztahy, 1994–2000
- členka Národního rady pro rodinné vztahy, USA
- členka Asociace sociologů, Virginia, USA, 1996–1999
- členka Asociace britských antropologů, 1996–2000
- členka The Society of Fairfax Public Schools, 2000–2002

Účast na sympoziu: Sociální změny v saúdské a české kultuře, sledování nejdůležitějších změn v saúdské společnosti jako takové a jejich vliv na složení rodiny a její funkce

Work Experience:

- Professor at the Faculty of Arts, King Saud University – doctorate in anthropology
- administrative tasks and functions, agency Department of Social Studies 2003–2005 Department of Islamic Studies Academy in Washington 2000–2002
- Vice-Dean for the post-graduate college for girls, King Saud University 1993–1994
- Participation in conferences and committees on women's rights in Islam, the economic boom and its impact on the family, socialization, and national dialogue
- publication of research works on the resettlement of nomads in Saudi Arabia, divorce, methods of socialization of the child in Saudi Arabia
- supervised a number of Master and Doctorate works inside and outside the kingdom

- participant in many international conferences in Britain, Austria and U.S.A.
- member of the National Commission on Family Relations, 1994–2000
- member of the National Council of Family Relations, U.S.A.
- member of the Association of Schools of Sociologists in Virginia, 1996–1999
- member of the Association of Anthropologists in Britain, 1996–2000
- member of the Society of Fairfax Public Schools from 2000–2002

Participation in the symposium: Social Changes in Saudi and Czech Culture, monitoring the most important changes in Saudi society in general, and showing how these have influenced the family structure and its functions

DR. MUSTAFA BIN OMAR BIN MOHAMMED AL HALABI *1961

Profesní zaměření:

- odborný asistent na katedře sociálních studií – Filozofická fakulta – Taiba University
- specializace Orientalistika a orientalisté – islámská studia vedená orientalisty a jejich studia Prorokova životopisu
- zástupce ředitele Vyššího institutu pro islámskou výzvu, Madinah
- člen mnoha vědeckých rad
- zástupce děkana, Faculty of Dawa, Imam Muhammad bin Saud Islamic University
- účast na rozvojových plánech a učebních osnovách pro postgraduální studia na katedře orientalistiky
- člen výboru The Foundation of a Center for Civilization and Oriental Studies

Účast na sympoziu: Orientalistika a orientalisté ve studiu islámské civilizace

Work Experience:

- Assistant Professor in the Department of Social Sciences – College of Arts and Humanities – Taiba University
- specialization: Orientalism and Orientalists – Islamic studies as carried out by Orientalists and their studies on the Prophet's Biography
- Vice-Head of the Higher Institute for Islamic Call – in Madinah
- participant in many scientific committees
- Vice-Dean at the Faculty of Dawa, Imam Muhammad bin Saud Islamic University
- participation in the development of plans and curricula for postgraduate studies in the Department of Orientalism
- member of the Committee for the Foundation of a Center for Civilization and Oriental Studies at the college

Participation in the symposium: Orientalism and Orientalists in the study of Islamic civilization

PROF. **AALI BEN SARHAN
AL-QURASHI**

*1952

Profesní zaměření:

- profesor literární kritiky, Filozofická fakulta, University of Taif
 - redaktor časopisu *Literatura a vzdělání*, University of Taif
 - člen výboru Taifského literárního klubu
 - prezident kulturního výboru Asociace pro kulturu a umění, pobočka v Taif
 - konzultant fóra Okaz po dobu 6 let
 - redaktor časopisu *Mijaz*, Taif Club
 - redaktor *Kulturní hnutí v regionu Makkah*, pro encyklopedii o Království Saúdské Arábie
 - člen vědecké rady ke Slovníku literatury a spisovatelů Království Saúdské Arábie
 - vedoucí kulturní rady Souq Okaz organizované úřadem guvernéra Taif pod správou provincie Makkah
 - ředitel kulturní rady Souq Okaz, 2008
 - člen hodnotící komise Souq Okaz, 2009–2010
 - vedoucí turistického programu pro hosty Souq Okaz, 2010
 - publikování časopisů a knih dokumentujících literární konference
 - účast na mnoha národních i mezinárodních konferencích o literatuře
- Účast na sympoziu: Vývoj literárních hnutí v Saúdskoarabském království a v České republice – znovuoobjevení povídky v Království Saúdské Arábie, otázka vize a uchopení*

Work Experience:

- Professor for Literary Criticism, Faculty of Arts at the University of Taif
- editor of the Taif University Journal *Literature and Education*
- board member of the Taif Literary Club
- President of the Cultural Committee of the Association of Culture and Arts, branch in Taif
- supervisor of the forum Okaz for a period of 6 years
- editor of the journal *Mijaz* of the Taif Club
- editor of *The Cultural Movement in the Region of Makkah* in the encyclopedia on the kingdom
- member of the scientific committee on a Dictionary of Literature and Writers in the Kingdom
- Head of the cultural committee of the Souq Okaz organized by the Taif Governorate under the supervision of the Province of Makkah
- chief executive officer of the cultural committee of the Souq Okaz in 2008
- member of the evaluation committee of the Souq Okaz in 2009–2010
- chairman of the tourism program for the guests of the Souq Okaz in 2010
- publication of magazines and books documenting literary conferences
- participation in a number of national and international conferences on literature

Participation in the symposium: Evolution of the literary movement in Saudi Arabia and the Czech Republic – renewal of the short story in the Kingdom of Saudi Arabia: A question of vision and shaping

DR. **ASMA ABDULLAH AKHOLIEF**

*1968

Profesní zaměření:

- odborná asistentka anglické literatury na katedře anglického jazyka a literatury, Divčí vzdělávací kolej, Princess Nora Bint Abdulrahman University, filozofická sekce, Rijád (2004), specializace anglické romány
 - vedoucí mimoškolních aktivit na katedře anglického jazyka a literatury, Divčí vzdělávací kolej, filozofická sekce, Rijád (1994)
 - zástupkyně vedoucího katedry anglického jazyka a literatury, Divčí vzdělávací kolej, filozofická sekce, Rijád (1993–1994) a (2002–2002)
 - členka Sebevzdělávacího střediska, střediska založeného na Divčí vzdělávací koleji, filozofická sekce, Rijád
 - akademická poradkyně na katedře angličtiny (2006)
 - odborná asistentka anglické literatury na The Prince Sultan University, Kolej pro ženy, Rijád, 2004
 - ředitelka správní rady Mezinárodní spolupráce na Princess Nora Bint Abdulrahman University, 2007
 - odborná asistentka anglické literatury, katedra anglického jazyka a literatury, Fakulta vzdělávání dívek, Rijád – specializace anglická literatura (román)
 - členka Saúdské asociace jazyků a překladu (od 2004)
 - účast na nejrůznějších překladatelských konferencích, problematika analýzy a rozhodování
 - publikace nejrůznějších knih o literatuře a vzdělání
- Účast na sympoziu: Propagace čtenářství v České republice se speciálním zaměřením na děti a mládež – problémy dětí ve vzdělané společnosti*

Work Experience:

- Assistant Professor of English Literature at the Department of English Language and Literature, Princess Nora Bint Abdulrahman University: Arts Section, Riyadh (2004–), specialization: English novels
- Head of Extra-Curricular Activities at the Department of English Language and Literature; Girls' College of Education: Arts Section, Riyadh (1994)
- Vice Chair of the Department of English Language and Literature; Girls' College of Education: Arts Section, Riyadh (1993–1994) and (2001–2002)
- Member of Self-Improvement Center, a center based at the Girls' College of Education: Arts Section, Riyadh
- Academic Counselor in the Department of English (2006)
- Assistant Professor of English Literature at Prince Sultan University, College for Women, Riyadh in 2004

- Director of Directorate of International Cooperation in Princess Nora Bint Abdulrahman University 2007
- Assistant Professor of English Literature, Department of English Language and Literature, Faculty of Education for Girls in Riyadh – specialization: English Literature (novel)
- Member of Saudi Association of Languages and Translation (from 2004)
- participation in various conferences on translation, problem analysis and decision making
- publication of various books on literature and education

Participation in the symposium: Promotion of Reading Habits in the Czech Republic with a Special Focus on Children and Young People – challenges faced by children in the knowledge society

DR. NASREEN YACOB MOHAMMED

*1972

Profesní zaměření:

- odborná asistentka, katedra psychologie, Filozofická fakulta, King Abdul Aziz University, specializace propojení matky a dítěte – mezikulturní studie o britských a saúdských dětech
- konzultantka katedry psychologie 2009–2011
- členka psychologických a sociologických poradenských center
- účast na přednáškách, seminářích a konferencích o psychologii
- publikování o výzkumech v psychologii

Účast na sympoziu: Sociální změny v saúdské a české kultuře – kulturní a sociální změny v saúdské společnosti, individuální zodpovědnost, vyjasnění individuální role ve výchově a kulturní změny ve společnosti jako takové, s příklady konkrétních případů ze saúdské společnosti.

Work Experience:

- Assistant Professor, Department of Psychology at the Faculty of Arts and Humanities at the King Abdul Aziz University – specialization: Mother-child Attachment – A cross-cultural study of British and Saudi Arabian children
- Supervisor of the Department of Psychology, 2009–2011
- member of psychological and sociological counseling centers
- participation in lectures, seminars and conferences on psychology
- publications on research in psychology – study of attachment representation of Saudi Arabian children

Participation in the symposium: Social changes in Saudi Arabian and Czech culture – cultural and social changes in Saudi society, individual responsibility, clarification of the individual's role in bringing about cultural change in society in general, citing concrete examples from Saudi society in particular

ABDULLAH BIN MOHAMMED BIN HAMAD AL-NÁSIR

*1951

13. 5. | 10.00 • Velký sál

Profesní zaměření:

- bakalářské studium lingvistika a literatura
- diplom z University v Houstonu
- pracoval v kanceláři ministra vyššího vzdělávání a pro arabský časopis
- ředitel kulturní kanceláře ambasády Království Saúdské Arábie v Houstonu
- kulturní attaché v Alžírsku, UK a v Irsku
- zástupce Království Saúdské Arábie v Arabské Lize v Tunisku v rámci projektu „Institut překladu do arabštiny“
- redaktor časopisu „Scholarship holder students“ v USA
- nyní pracuje jako kulturní poradce ministra vyššího vzdělávání v Rijádu
- člen rady „Shura“
- zástupce Království Saúdské Arábie ve Federaci arabských parlamentů

Jeho literární práce zahrnuje kritické a kulturní úvahy a povídky zveřejňované v novinách a časopisech: Al Riyadh, Al Jazeera, Al Sharg al Awsat, Akath, Al Hayat, Al Akhabar Al Masriah, Al Kuwaitieh, Al Ahramat al Masriyah, Alaqabas, Al Yamama, Al Majala Al Arabiya. Je autorem týdenních sloupků v deníku „Riyadh“ vydávaných pod titulem *AL Faseeh*; v časopise „Al Mubtath“ a v kulturním časopise „Bilharf Al Abyad“.

Al-Násir je autorem několika knih: *Ashbah Al Sarab*, *Hisar Al Thalj*, *Siret Naal*, *Al Shajarah*, jež byla vydána v angličtině, *Muzna*, *Thou Al Rihmeh*, *A Poetic Film*, *Ahadeeth fil el Naqd ou Al Adab*, *America el Aklieh Al Musalaha*, *Bilfaseeh kitabat muanidah*. Jeho výzkumná a studijní práce zahrnuje otázky: Hledání humanitních prvků v před-islámské poezii, Nebezpečí slangu v literatuře, Kulturní omezení v arabském světě, Rozmanitost saúdské poezie, Proč je arabský národ národem poezie a literatury, Kultura a její role při ochraně národů, Dějiny Arabského poloostrova po přechodu kalifátu do Damašku a Iráku, První saúdský stát na Arabském poloostrově a další.

Abdallah Al-Násir se účastnil mnoha sympózií a přednášek v Království Saúdské Arábie, ve Velké Británii, Alžírsku, Maroku, Egyptě a Libanonu. Mnoho jeho literárních a politických debat bylo uváděno na Arabském rádiu BBC v Londýně. Byl hostem a hovořil v mnoha arabských rádiích a televizních stanicích, kde hovořil o kultuře, vzdělávání a historickém povědomí. Jeho kniha *Hisar al thalj* (Hromada sněhu) získala stříbrnou medaili na Arabském autor-ském veletrhu v roce 2002. V Libanonu mu byla udělena prestižní státní cena za umění v rámci Sour Festivalu v roce 2003.

Work experience:

- Study of Language and Literature
- Diploma in English from the University of Houston
- Worked in the office of the Minister of Higher Education, and worked for the Arab Journal for a period of four years
- Worked as a director of cultural affairs at the Cultural office of the Saudi Arabian Embassy in Huston
- Appointed as a cultural attaché in Algeria, in the UK and Ireland
- Representative of the Kingdom of Saudi Arabia in the Arab League in Tunis in the project of (Institute of Translation in Arabic)
- Editor of the magazine "Scholarship holder students in the USA"
- Works as a cultural counselor in cultural matters for the minister of higher education at the ministry of higher education in Riyadh
- Member of the "Shura" Council
- Representative of the Kingdom of Saudi Arabia in the Federation of Arab Parliamentarians

His literary works include critical and cultural writings and short stories in the following daily and weekly newspapers and magazines: Al Riyadh, Al Jazeera, Al Sharg al Awsat, Aukath, Al Hayat, Al Akhabar Al Masriah, Al Kuwaitieh, Al Ahramat al Masriyah, Alaqabas, Al Yamama, Al Majala Al Arabiya. He is also a writer of weekly column in the daily newspaper of "Riyadh" titled *AL Faseeh*; he has also a column in the magazine of "Al Mubtath" and is a column writer in the cultural magazine "Bilharf Al Abyad".

Mr. AL Nasser has written several books: *Ashbah Al Sarab*, *Hisar Al Thalji*, *Siret Naal*, *AL Shajarah* which was translated and printed in English, *Muzna* which is in print, *Thou Al Rihmeh*, *A Poetic Film* which is in print, *Ahadeeth fil el Naqd ou Al Adab*, *America el Aklieh Al Musalaha*, *Bilfaseeh kitabat muanidah*.

His research and study works include: Search for humanity in the pre-Islamic poetry, Danger of "slang" on the mental literary, Cultural constraints in the Arab World, Varieties of the Saudi Poetry, Why is the Arab nation a nation of poetry and literature, Culture and its role in protecting nations, The history of the Arabian peninsula after the transition of caliphate to Damascus and Iraq, The first Saudi State: The first state had governed the Arabic Peninsula, Lamiet al Arab Poem: A model of Arabian Manners.

Participated in a lot of symposia he has held lectures in the Kingdom of Saudi Arabia as well as in Great Britain, Algeria, Morocco, Egypt and Lebanon. A lot of literal and political talks and discussions especially were broadcasted in the Arabic Radio

of BBC in London. He was a guest and speaker in several Arabic radios and televisions, where he spoke about culture, education and knowledge and history. His book *Hisar al thalji* (Siege of snow) has won the silver medal at the Arab Authors book fair in 2002. He won the grand Lebanese state's price for arts in Sour Festival in 2003.

RADŽA 'ÁLIM

SAÚDSKÁ ARÁBIE | *1970



12. 5. | 12.00 • Literární sál
13. 5. | 10.00 • Velký sál
13. 5. | 20.00 • Divadlo Kampa

Saúdskoarabská spisovatelka Radža 'Álim se narodila v Mekce.

Nyní žije v Paříži. Je autorkou deseti románů a dvou divadelních her, píše krátké povídky a eseje, věnuje se literární žurnalistice, tvorbě pro děti a spolupracuje s malíři a fotografy. Některá její díla byla přeložena do angličtiny, španělštiny a francouzštiny. Často je zvána na mezinárodní kulturní a literární akce, zvláště ji zajímají témata jako spiritualita, dětská tvořivost a vazby mezi východem a západem. Získala mnoho literárních cen v arabském světě i v Evropě. V roce 2005 obdržela cenu UNESCO za kreativitu, v roce 2008 cenu od Libanonského literárního klubu v Paříži a v roce 2011 za román *Holubičí náhrdelník* získala mezinárodní arabskou cenu za beletrii Arab Booker Prize. Spolu se svou sestrou, malířkou Shadiou Alem, založila a podporovala Kulturní a vzdělávací centrum pro dívky z Mekky. Byl to průkopnický čin ve vzdělávání žen a snaha poskytnout jim prostor ke kreativní existenci.

The Saudi Arabian author Raja Alem was born in Mecca and now lives in Paris. Her works include ten novels, two plays, biography, short stories, essays, literary journalism, writing for children, and collaborations with artists and photographers, some of her novels were translated into English, Spanish and French. She appears often on the international cultural and literary scene, especially to discuss and give workshops in spirituality, children's creativity, and links between east and west.

She has received many awards in the Arab world and in Europe and one from UNESCO for creative achievement 2005, and another from the Lebanese Literary Club in Paris 2008, the Booker prize 2011, the International Arabic prize for fiction on her novel *The Dove's Necklace*. With her sister, the artist Shadia Alem, she established and sponsored a Cultural Club & Recreation Center for the girls of Mecca, which was a pioneer step in enriching women's knowledge and giving them space to exist creatively.